

به نام خدا

بازی بانو زاد

بدو تولد تا يك سالگي

(ويراييش سوم)

جکی سيلبرگ

مترجم:

آيدا دمهرى

Jackie, Silberg	سیلبرگ، جکی، ۱۹۳۴ - م.	سرشناسه:
بازی با نوزاد: بدو تولد تا یکسالگی / جکی سیلبرگ؛ مترجم آیدا دمهری.	عنوان و نام پدیدآور:	
تهران: صابرین، کتابهای دانه، ۱۳۹۷.	مشخصات نشر:	
۲۴۹ ص. : مصور.	مشخصات ظاهری:	
۹۷۸ - ۶۰۰ - ۸۷۳۳ - ۰۵ - ۸	شابک:	
فیبا	وسيعیت فهرست نویسي:	
عنوان اصلی: Games to play with babies, 3rd ed, c2001	یادداشت:	
کتاب حاضر نخستین بار با عنوان بازی با بچه‌ها با ترجمه فرح شجری توسط انجمن	یادداشت:	
قلم ایران در سال ۱۳۷۹ منتشر شده است.	عنوان دیگر:	
بازی با بچه‌ها.	موضوع:	
Games	موضوع:	
Motor ability in children	موضوع:	
مهارت‌های حرکتی در کودکان،	شناسه افزوده:	
Infants	رد بندی کنگره:	
نوزاد،	رد بندی دیوبی:	
دمه‌ی، آیدا، ۱۳۵۸ - ، مترجم.	شماره کتابشناسی ملی:	
GV ۱۳۹۷		
۷۹۰/۱۹۳۲		
۵۲۷۳۶۴۱		



کتابهای دانه

مؤسسه انتشارات صابرین ۸۹۶۸۹۰

بازی با نوزاد
جکی سیلبرگ

آیدا دمهری	متترجم
شیرین موبد	ویراستار
نرگس محمدی	صفحه‌آرایی
۲۰۰۰	تعداد
۱۳۹۷	چاپ اول
امین	لیتوگرافی
اکسیر	چاپ جلد
پژمان	چاپ متن و صحافی

۹۷۸ - ۶۰۰ - ۸۷۳۳ - ۰۵ - ۸ : شابک

ISBN: 978 - 600 - 8733 - 05 - 8

حقوق ناشر محفوظ است.

قیمت ۲۷۰۰۰ تومان

فهرست

۷

۹

پیشگفتار

راهنمای رشد

۰ تا ۳ ماهگی

۴۰	صدا رو پیدا کن	۱۴	نوازش محبت‌آمیز
۴۱	صدای زیر و بهم	۱۵	خواب‌های شیرین
۴۲	اسباب‌بازی‌های صدادار	۱۶	شب بخیر عزیزم
۴۳	به صدای گوش کن	۱۷	بوسه‌های وقت خواب
۴۴	صدای متفاوت	۱۸	خواب آرام
۴۵	دنبال زنبور برو	۱۹	بوسه‌های مهرآمیز
۴۶	بازی با زبان	۲۰	وقت نوازش
۴۷	صدای دهانی	۲۱	اوقات خوب
۴۸	حرف‌های قبل از خواب	۲۲	غان و غون و بغل
۴۹	جاده‌جایی صدا	۲۳	کودک را نوازش کنید
۵۰	آموزش با موسیقی کلاسیک	۲۴	تاب تاب
۵۱	بازی زبانی	۲۵	قلقلک صورت
۵۲	می‌تونی منو پیدا کنی؟	۲۶	دستکش پارچه‌ای
۵۳	سیاه و سفید	۲۷	بازی با انگشتان
۵۴	دنیا رو ببین	۲۸	رقص خرسی
۵۵	چتر متحرک	۲۹	انگشت‌های کودک
۵۶	جوچه می‌گه؛ جیک و جیک و جیک	۳۰	جفجه و دندان گیر
۵۷	سرگرمی با آینه	۳۱	حمام کودک
۵۸	به چی نگاه کنم؟	۳۲	بازی‌های روی چمن
۵۹	محکم نگهش دار	۳۳	من می‌بینم
۶۰	کشف دست	۳۴	نرمش کودک
۶۱	وای چقدر قشنگه!	۳۵	دور کوه
۶۲	جاده‌جایی تصویر	۳۶	ورزش و تفریح
۶۳	پیدام کن	۳۷	لگد بزن
۶۴	به دنبال چراغ قوه	۳۸	کوچولو غلت بزن
۶۵	بازی عروسکی	۳۹	مزاحمت ممنوع

۳ تا ۶ ماهگی

۹۲	عنکبوت بازی	۶۸	الآن که وقت خوابه
۹۳	ساس اومد	۶۹	لا لا کوچولو
۹۴	قوقولی قوقولی قوقو	۷۰	ماهی کوچولو شنا کن
۹۵	اینم فاشق	۷۱	چی می بزی؟
۹۶	تفریج با دست	۷۲	اطراف خانه
۹۷	ژل ژله جون	۷۳	بازی نوازش
۹۸	شیشه شیر کودک	۷۴	کشش
۹۹	دستتو دراز کن و بگیر	۷۵	کاوش
۱۰۰	نرمه یا زبره؟	۷۶	بینی هامون رو بزنیم به هم
۱۰۱	تلق و تلوق	۷۷	انگشت های کودک
۱۰۲	با شعر با هم حرف بزنیم	۷۸	سلام دست ها
۱۰۳	تکون، تکون، تکون بدہ!	۷۹	انگشت های جذاب
۱۰۴	صدا کجاست؟	۸۰	به انگشت ناز
۱۰۵	صداهای احمقانه	۸۱	انگشت دست، انگشت پا
۱۰۶	آواز بخونیم با هم	۸۲	پنج انگشت کوچولو
۱۰۷	عروسوک قشنگ من	۸۳	انگشت تو لمس کن
۱۰۸	کوچولو با هام حرف بزن	۸۴	خرسی کوچولو
۱۰۹	صحبت با کودک	۸۵	شستی شستی کجایی؟
۱۱۰	بازی با اسمها	۸۶	با پاهات ضربه بزن
۱۱۱	بازی با بدن	۸۷	غلت بزن کوچولو
۱۱۲	حرف، حرف، حرف بزن	۸۸	بالا و پایین آسانسور
۱۱۳	نگاه، نگاه، نگاه کردن	۸۹	فهر
۱۱۴	کجا بود؟	۹۰	پرواز
۱۱۵	کتاب قلقله زن	۹۱	دالی

۶ تا ۹ ماهگی

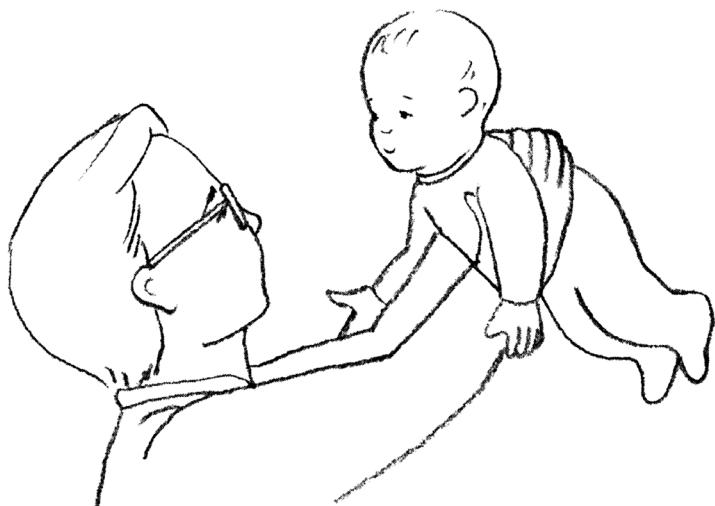
۱۴۶	بیسکویت بازی	۱۱۸	کاهش نگرانی
۱۴۷	بازی با مامکارونی	۱۱۹	یک دالی جدید
۱۴۸	بازی قالب شیرینی	۱۲۰	بازی با دستمال
۱۴۹	بازی با فاشق	۱۲۱	کدام دست?
۱۵۰	قالمه و ماهیتایه	۱۲۲	کرال پشت
۱۵۱	تفریح رستورانی	۱۲۳	این کیه؟
۱۵۲	بازی و حرکات موزون	۱۲۴	زیپ و زیپ و زیپ
۱۵۳	بازی با کاغذ	۱۲۵	جغ و جغ و جغ، جغجه
۱۵۴	چه حس خوبی!	۱۲۶	شستت کجاست؟
۱۵۵	اینو لمس کن	۱۲۷	آرزو بکن
۱۵۶	سینه خیز روی سطوح مختلف	۱۲۸	می خزم و می خزم
۱۵۷	بعدش چی می شه؟	۱۲۹	موس کوچولو
۱۵۸	عروسوک کجاست؟	۱۳۰	موسیقی و دایره
۱۵۹	صدا در مقابل سکوت	۱۳۱	ماساژ کودک
۱۶۰	صداهای مشابه	۱۳۲	موشی کجاست؟
۱۶۱	هورا هورا هورا خوشحال	۱۳۳	کشش بالاتنه
۱۶۲	مامان بابا	۱۳۴	شوتش کن به پیش
۱۶۳	اسم لباسها	۱۳۵	قل و قل و قل
۱۶۴	استفاده از نشانه همراه واژه	۱۳۶	خم کن و بکشن
۱۶۵	داستان کودک	۱۳۷	بازی انداختن
۱۶۶	صحبت تلفنی	۱۳۸	سینه خیز
۱۶۷	لالایی	۱۳۹	بازی های روی زمین
۱۶۸	اسباب بازی رو بکوب	۱۴۰	طناب کشی
۱۶۹	آهنگ سازی	۱۴۱	اشیای معلق
۱۷۰	گوش کردن به موسیقی	۱۴۲	بازی اکتسافی
۱۷۱	اسب سفیدم	۱۴۳	دو تا دست، سه تا مکعب
۱۷۲	شعرهای اشاره‌ای	۱۴۴	اسم این اسباب بازی چیه؟
۱۷۳	یک دو، یک دو	۱۴۵	بازی های فنجانی

۹ تا ۱۲ ماهگی

۲۱۳	زنگوله رو پیدا کن	۱۷۶	آواز خواب
۲۱۴	کلاه	۱۷۷	لالایی
۲۱۵	طراحی در برف	۱۷۸	شعر پیش از خواب
۲۱۶	بکوب و بکوب	۱۷۹	داستان خواب
۲۱۷	از توی سوراخ	۱۸۰	ماه دارم می بینم
۲۱۸	جون منی	۱۸۱	بازی با کفشه
۲۱۹	خیلی بزرگه	۱۸۲	بازی با شانه
۲۲۰	آینه	۱۸۳	تفریح با پودر
۲۲۱	باز کن، ببند	۱۸۴	باران ساز
۲۲۲	از من تقليد کن	۱۸۵	بازی شستشو و شو
۲۲۳	تونل تفریحی	۱۸۶	اسباب بازی حمامی
۲۲۴	بیا توب بازی کنیم	۱۸۷	تفریح با آب
۲۲۵	اسباب بازی بسازیم	۱۸۸	اسباب بازی شناور
۲۲۶	تو آسمون	۱۸۹	اسباب بازی رو بگیر
۲۲۷	تونل مامانی	۱۹۰	بیا بابا رو پیدا کنیم
۲۲۸	قدمهای بلند	۱۹۱	تفریح در خرد
۲۲۹	بازی لمسی	۱۹۲	سرما
۲۳۰	به به	۱۹۳	چپ، راست، از خیابون رد شو
۲۳۱	بازی بای بای	۱۹۴	کادوبازی
۲۳۲	موز بازی	۱۹۵	اسباب بازی درست کنیم
۲۳۳	بازی با جعبه کفش	۱۹۶	آقا خرسه
۲۳۴	بازی با دستکش	۱۹۷	قایم موشک
۲۳۵	دو بازی بالوله دستمال توالت	۱۹۸	کجارت؟
۲۳۶	عروسوک رو بچرخون	۱۹۹	اسباب بازی رو به من بده
۲۳۷	بازی چسبی	۲۰۰	تفریح با روبان
۲۳۸	تپه بازی	۲۰۱	اشیای بالرزش
۲۳۹	بالا و پایین	۲۰۲	بیسکویت
۲۴۰	بازو بازی	۲۰۳	من خودم می تونم
۲۴۱	هلش بده	۲۰۴	بین می تونم چی کار کنم
۲۴۲	تفریح آوازی	۲۰۵	آب و فاشق
۲۴۳	صدای موسیقی از کجا میاد؟	۲۰۶	غذا رو پیدا کن
۲۴۴	موسیقی کلمات	۲۰۷	هو هو چی غذا
۲۴۵	ستاره	۲۰۸	شمارش دکمه ها
۲۴۶	شنگول و منگول	۲۰۹	اندازش می شه؟
۲۴۷	پا کجاست؟	۲۱۰	جعبه
۲۴۸	یک دستور آسان	۲۱۱	روی هم بچین
۲۴۹	کتاب مخصوص	۲۱۲	گیره رو بنداز

پیشگفتار

تا آنجا که به یاد دارم همیشه از سپری کردن اوقاتیم با کودکان لذت برده‌ام. در لبند و خنده نوزاده زیبایی باشکوه و لذتبخشی نهفته است. در بیست سال گذشته کلاس‌های آموزشی زیادی برای والدین و کودکان تشکیل داده‌ام و ساعتی پر از شادی و تفریح با آن‌ها سپری کرده‌ام. در این کلاس‌ها والدین همراه با کودکانشان تمام بازی‌های این کتاب را تمرین کرده و لحظه‌هایی شاد و به یاد ماندنی را در کنار یکدیگر گذرانده‌اند. بازی‌های این کتاب برای والدین و کودکان مفرح و آموزنده هستند و پیوند عاطفی بیشتری بین آن‌ها برقرار می‌کنند. این پیوند احساس امنیت عاطفی‌ای را که نیاز اساسی رشد کودک است، در او تقویت می‌کند. آخرین تحقیقات انجام شده روی مغز انسان اهمیت عملکرد مغز در سال اول رشد جهت ایجاد ارتباط بهتر انسان با خودش و محیط اطرافش و همچنین یادگیری آسان‌تر در بزرگسالی را به اثبات رسانده است.



بازی‌های این کتاب نه تنها به رشد عاطفی و ارتباطات مغزی کودک کمک می‌کند، بلکه مهارت‌های زبانی و شنبیداری او را بهبود بخشیده، حس کنجکاوی او را فعال کرده، آگاهی او را به بدنش افزایش داده و شوخ طبعی را در وی تقویت می‌کنند.

زمانی که می‌خواهید با کودکتان بازی کنید، توجه داشته باشید او به چه شکل با محیط اطرافش در ارتباط است و بر اساس آن یک بازی انتخاب کنید. با توجه به علاقه و توانایی کودک می‌توانید محیطی سالم و چالش‌انگیز برایش خلق کنید که لازمه تقویت رشد فیزیکی، ذهنی، اجتماعی و احساس کودک است.

با اجرای صبورانه و عاشقانه بازی‌های این کتاب احساس شروع یک زندگی زیبا را در کودک ایجاد کنید. او را در آغوشستان بگیرید، نوازشش کنید و از هر لحظه این ارتباط لذت ببرید؛ البته به خاطر داشته باشید که گاهی کودکان نیاز دارند تنها باشند و نمی‌خواهند کسی آن‌ها را بغل کند یا ببوسد.

محدوده سنی‌ای که برای هر فعالیت داده شده، مطلق نیست. هر کودک با سرعت خاص خودش رشد می‌کند؛ لذا از دانشтан در مورد او استفاده کرده و از هر گونه قضاوت خودداری کنید.

جکی سیلبرگ^۱

توجه از آنجایی که مسئولیت اجرای صحیح بازی‌ها بر عهده شماست به نکات ایمنی ذکر شده در هر بازی توجه کنید.

- مترجم

